

Poola – Pumpade, kompressorite, masinate või mootorite osad – Dostawa kompletnego wkładu wirującego do pompy zasilającej typu HPT 350-370/29/6 prod. SULZER wraz z akcesoriami dla TAURON Wytwarzanie S.A. - Oddział Elektrownia Nowe Jaworzno.

OJ S 230/2024 26/11/2024

Lepingu sõlmimise või kontsessiooni andmise teade – üldkord
Tarned

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: TAURON Wytwarzanie S.A.

E-posti aadress: zakupy@tauron-wytwarzanie.pl

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Elektrienergiaga seotud tegevus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Dostawa kompletnego wkładu wirującego do pompy zasilającej typu HPT 350-370/29/6 prod. SULZER wraz z akcesoriami dla TAURON Wytwarzanie S.A. - Oddział Elektrownia Nowe Jaworzno.

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia jest dostawa kompletnego wkładu wirującego do pompy zasilającej typu HPT 350-370/29/6 prod. SULZER wraz z akcesoriami dla TAURON Wytwarzanie S.A. - Oddział Elektrownia Nowe Jaworzno.

Menetluse tunnus: 0eeb303a-4b75-45d3-81d8-41a6c8469908

Sisemine tunnus: PZP/TW/04326/2024

Menetluse liik: Väljakuulutamiseta läbirääkimistega hankemenetlus

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Tarned

Peamine liigitus (cpv): 42124000 Pumpade, kompressorite, masinate või mootorite osad

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: ul. Dobrej Energii 11

Linn: Jaworzno

Sihtnumber: 43-603

Riik – jaotus (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Riik: Poola

Lisateave: TAURON Wytwarzanie S.A. – Oddział Elektrownia Nowe Jaworzno w Jaworznie, ul. Dobrej Energii 11, 43-603 Jaworzno.

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 16 500 000,00 PLN

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Podstawa prawna: zgodnie z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: PZP) art. 388 pkt 1) w związku z art. 214 ust.1 punkt 1) lit a i lit. b, Zamawiający może udzielić zamówienia z wolnej ręki, jeżeli zachodzi co najmniej jedna z następujących okoliczności: 1) dostawy, usługi lub roboty budowlane mogą być świadczone tylko przez jednego wykonawcę z przyczyn: a) technicznych o obiektywnym charakterze, b) związanych z ochroną praw wyłącznych wynikających z odrębnych przepisów – jeżeli nie

istnieje rozsądne rozwiązanie alternatywne lub rozwiązanie zastępcze, a brak konkurencji nie jest wynikiem celowego zawężenia parametrów zamówienia. Uzasadnienie wyboru trybu: Właścicielem chronionej prawami autorskimi dokumentacji wykonawczej, wymaganej do wytworzenia zamawianego podzespołu, jest firma SULZER z siedzibą w Winterthur w Szwajcarii. Pozyskanie oryginalnego wkładu wirującego do pompy typu HPT 350-370/29/6 jest możliwe wyłącznie od firmy Pompax Sp. z o.o., będącej jedynym autoryzowanym przedstawicielem firmy SULZER na terenie Polski. Pompax Sp. z o.o. posiada wyłączne prawo do obsługi projektu dostawy przedmiotowego wkładu.

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Dostawa kompletnego wkładu wirującego do pompy zasilającej typu HPT 350-370/29/6 prod. SULZER wraz z akcesoriami dla TAURON Wytwarzanie S.A. - Oddział Elektrownia Nowe Jaworzno.

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia jest dostawa kompletnego wkładu wirującego do pompy zasilającej typu HPT 350-370/29/6 prod. SULZER wraz z akcesoriami dla TAURON Wytwarzanie S.A. - Oddział Elektrownia Nowe Jaworzno.

Sisemine tunnus: PZP/TW/04326/2024

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Tarned

Peamine liigitus (cpv): 42124000 Pumpade, kompressorite, masinate või mootorite osad

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: ul. Dobrej Energii 11

Linn: Jaworzno

Sihtnumber: 43-603

Riik – jaotus (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Riik: Poola

Lisateave: TAURON Wytwarzanie S.A. – Oddział Elektrownia Nowe Jaworzno w Jaworznie, ul. Dobrej Energii 11, 43-603 Jaworzno.

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 16 500 000,00 PLN

5.1.6. Üldine teave

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: 100 %

5.1.15. Vahendid

Raamleping: Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta: Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

Elektrooniline oksjon: ei

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Wykonawcom i innym podmiotom, jeżeli mają lub mieli interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz ponieśli lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy PZP, przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w art. 505 i nast. Ustawy PZP (Dział IX), tj. odwołanie oraz skarga do sądu okręgowego w Warszawie — sądu zamówień publicznych.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: TAURON Wytwarzanie S.A.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Krajowa Izba Odwoławcza

6. Tulemused

Kõigi selle teate alusel sõlmitud lepingute maksumus: 15 900 000,00 PLN

Otselepingu sõlmimine:

Otselepingu sõlmimise põhjendus:

Lepingu saab sõlmida ainult ühe konkreetse ettevõtjaga ainuõiguste, sealhulgas intellektuaalomandi õiguste tõttu

Muu põhjendus: Podstawa prawna: zgodnie z ustawą z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (dalej: PZP) art. 388 pkt 1) w związku z art. 214 ust.1 punkt 1) lit a i lit. b, Zamawiający może udzielić zamówienia z wolnej ręki, jeżeli zachodzi co najmniej jedna z następujących okoliczności: 1) dostawy, usługi lub roboty budowlane mogą być świadczone tylko przez jednego wykonawcę z przyczyn: a) technicznych o obiektywnym charakterze, b) związanych z ochroną praw wyłącznych wynikających z odrębnych przepisów – jeżeli nie istnieje rozsądne rozwiązanie alternatywne lub rozwiązanie zastępcze, a brak konkurencji nie jest wynikiem celowego zawężenia parametrów zamówienia. Uzasadnienie wyboru trybu: Właścicielem chronionej prawami autorskimi dokumentacji wykonawczej, wymaganej do wytworzenia zamawianego podzespołu, jest firma SULZER z siedzibą w Winterthur w Szwajcarii. Pozyskanie oryginalnego wkładu wirującego do pompy typu HPT 350-370/29/6 jest możliwe wyłącznie od firmy Pompax Sp. z o.o., będącej jedynym autoryzowanym przedstawicielem firmy SULZER na terenie Polski. Pompax Sp. z o.o. posiada wyłączne prawo do obsługi projektu dostawy przedmiotowego wkładu.

6.1. Tulemus – osa tunnus: LOT-0001

Eduka pakkuja valiku staatus: Vähemalt üks edukas pakkuja on välja valitud.

6.1.2. Teave edukate pakkujate kohta

Edukas pakkuja:

Ametlik nimi: POMPAX SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

Pakkumus:

Pakkumuse tunnus: Oferta 1

Osa või osade rühma tunnus: LOT-0001

Pakkumuse maksumus: 15 900 000,00 PLN

Kontsessiooni maksumus:

Pakkumus on alternatiivne lahendus: ei

Allhanked: Ei

Teave lepingu kohta:

Lepingu tunnus: Dostawa kompletnego wkładu wirującego do pompy zasilającej typu HPT 350-370/29/6 prod. SULZER wraz z akcesoriami dla TAURON Wytwarzanie S.A. - Oddział

Elektrownia Nowe Jaworzno

Lepingu sõlmimise kuupäev: 12/11/2024

6.1.4. Statistiline teave:

Esitatud pakkumused või osalemistaotlused:

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Elektrooniliselt esitatud pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 1

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Muudes Euroopa Majanduspiirkonna riikides kui hankija asukohariik registreeritud pakkujate pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 0

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Mikro-, väikeste või keskmise suurusega ettevõtjate pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 1

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: TAURON Wytwarzanie S.A.

Registreerimisnumber: 276854946

Osakond: DEPARTAMENT ZAKUPÓW

Postiaadress: ul. Promienna 51

Linn: Jaworzno

Sihtnumber: 43-603

Riik – jaotus (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Riik: Poola

Kontaktpunkt: Katarzyna Żurek

E-posti aadress: zakupy@tauron-wytwarzanie.pl

Telefon: +48 572996493

Internetiaadress: <http://www.tauron-wytwarzanie.pl>

Teabevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://swoz.tauron.pl>

Hankija profiil: <https://swoz.tauron.pl/>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Krajowa Izba Odwoławcza

Registreerimisnumber: 5262239325

Postiaadress: Ul. Postępu 17a

Linn: Warszawa

Sihtnumber: 02-676

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

E-posti aadress: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48 224587801

Faks: +48 224587800

Internetiaadress: www.uzp.gov.pl

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: POMPAX SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

Registreerimisnumber: REGON: 410031581

Postiaadress: ul. Przemysłowa 7A

Linn: Kłoda

Sihtnumber: 64-130

Riik – jaotus (NUTS): Leszczyński (PL417)

Riik: Poola

E-posti aadress: pompax@pompax.pl

Telefon: +48 655 299 916

Internetiaadress: www.pompax.pl

Selle organisatsiooni rollid:

Pakkuja

Nende osade puhul edukas pakkuja: LOT-0001

8.1. ORG-0000

Ametlik nimi: Publications Office of the European Union

Registreerimisnumber: PUBL

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: 2417

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

E-posti aadress: ted@publications.europa.eu

Telefon: +352 29291

Internetiaadress: <https://op.europa.eu>

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: e62ad129-e4ea-499d-a62c-bf3b32291a95 - 01

Vormi liik: Tulemus

Teate liik: Lepingu sõlmimise või kontsessiooni andmise teade – üldkord

Teate alaliik: 30

Teate saatmise kuupäev: 25/11/2024 09:36:30 (UTC)

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: poola keel

Teate avaldamise number: 720804-2024

ELT S väljaande number: 230/2024

Avaldamise kuupäev: 26/11/2024